

**IZJAVA TUJEGA RAZISKOVALCA**  
**Statement of the Visiting Researcher**

Podpisani \_\_\_\_\_, rojen \_\_\_\_\_,  
I, \_\_\_\_\_, born on \_\_\_\_\_,  
ime in priimek tujega raziskovalca / name of visiting researcher \_\_\_\_\_ datum rojstva/date of birth \_\_\_\_\_

izjavljam, da soglašam, da me  
hereby declare I agree that \_\_\_\_\_  
naziv prijavitelja / name of the host institution in Slovenia

prijavi za sofinanciranje mojega strokovnega sodelovanja na tej instituciji v okviru "Javnega razpisa za sofinanciranje strokovnega sodelovanja tujih državljanov v Sloveniji v letu 2009/2010 (Ur.l. RS št. 94/2009).

submits the application for obtaining a grant for my expert cooperation at this institution under the Public call for applications for grants for expert cooperation of foreign citizens in Slovenia in the year 2009/2010 (Official Gazette No. xx/2009).

Izrecno dovoljujem Javnemu skladu Republike Slovenije za razvoj kadrov in štipendije obdelavo svojih osebnih podatkov za namen vodenja postopka pridobitve sofinanciranja in izvajanja pogodbenega razmerja. Prav tako izrecno dovoljujem Javnemu skladu Republike Slovenije za razvoj kadrov in štipendije pozivedbo o vseh podatkih v centralnih evidencah za namen izvajanja sofinanciranja , vključno s podatki pri Davčni upravi Republike Slovenije.

I specifically allow the Slovene Human Resources Development and Scholarship Fund to process my personal information for the purpose of the selection procedure of obtaining financial support for my expert cooperation and the execution of the contract. I also allow the Slovene Human Resources Development and Scholarship fund to make inquiries in central registries for the purpose of the execution of the contract, including information with the Tax Authorities of the Republic of Slovenia (DURS).

\_\_\_\_\_,  
kraj, država / place, country \_\_\_\_\_, datum / date \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
lastnoročni podpis gostujočega raziskovalca / signature of the visiting researcher